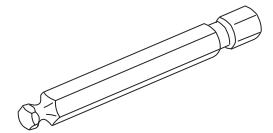


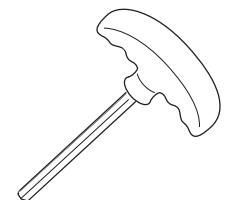
Bivi™ Hoodie
Capot Bivi™
Cobertura Bivi™
Capucha Bivi™



turnstone®



(Included)
(fourni)
(incluído)



(Included)
(fourni)
(incluído)

Install Connector Plate

1. Loosely assemble entire frame.
Align Top Bars to End Frames and
tighten Cap Screws.

Installation de la plaque de fixation

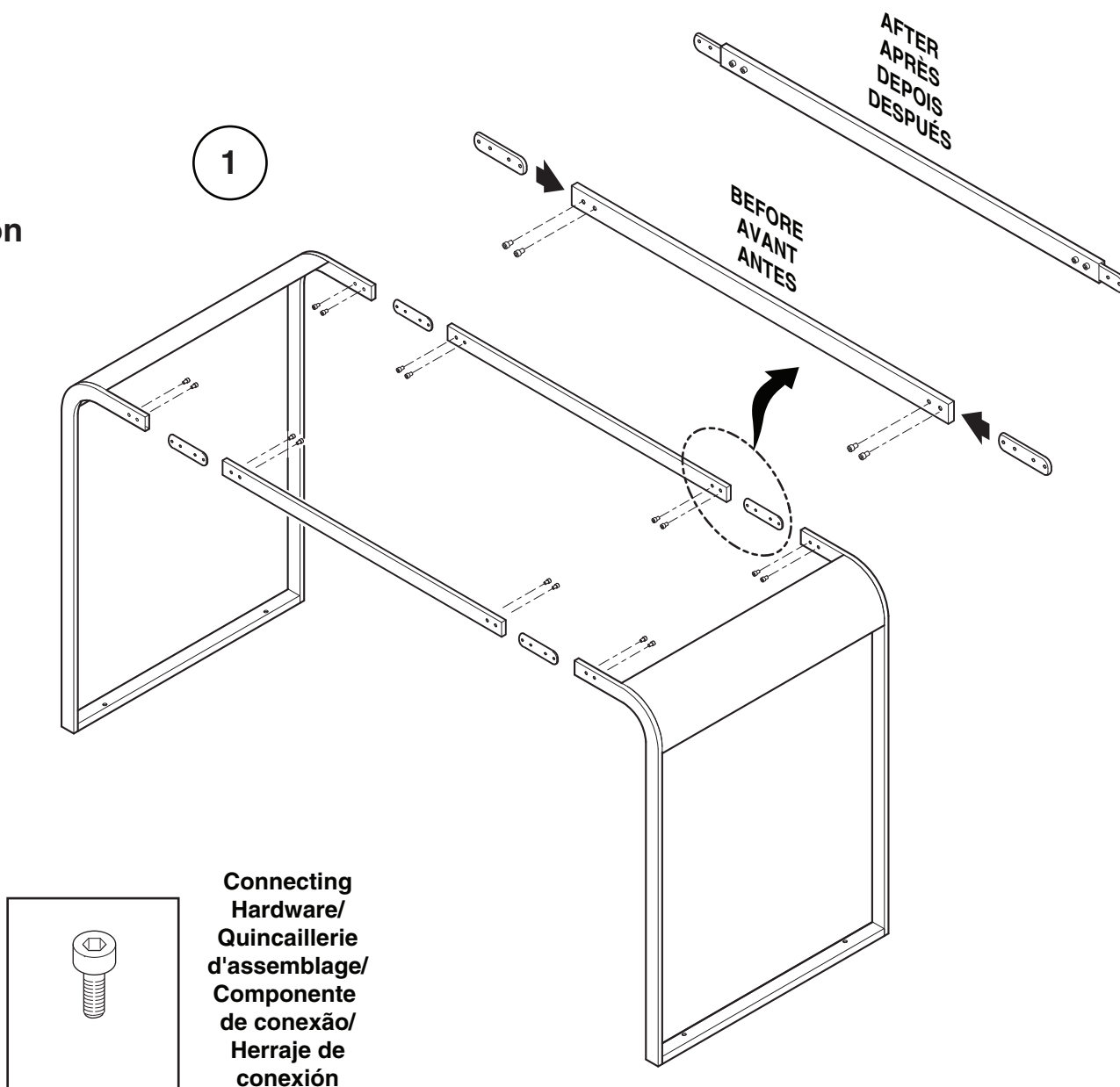
1. Assemblez le cadre en entier, sans serrer
complètement les vis. Alignez les barres
supérieures avec les cadres d'extrémité, puis
serrez les vis d'assemblage.

Instale a placa do conector

1. Monte com folga toda a estrutura. Alinhe as
barras superiores a estruturas das extremidades
e aperte os parafusos sextavados.

Instale a placa do conector

1. Ensamble con holgura toda la armadura.
Alinee las barras superiores a las armaduras
del extremo y apriete los tornillos cilíndricos.



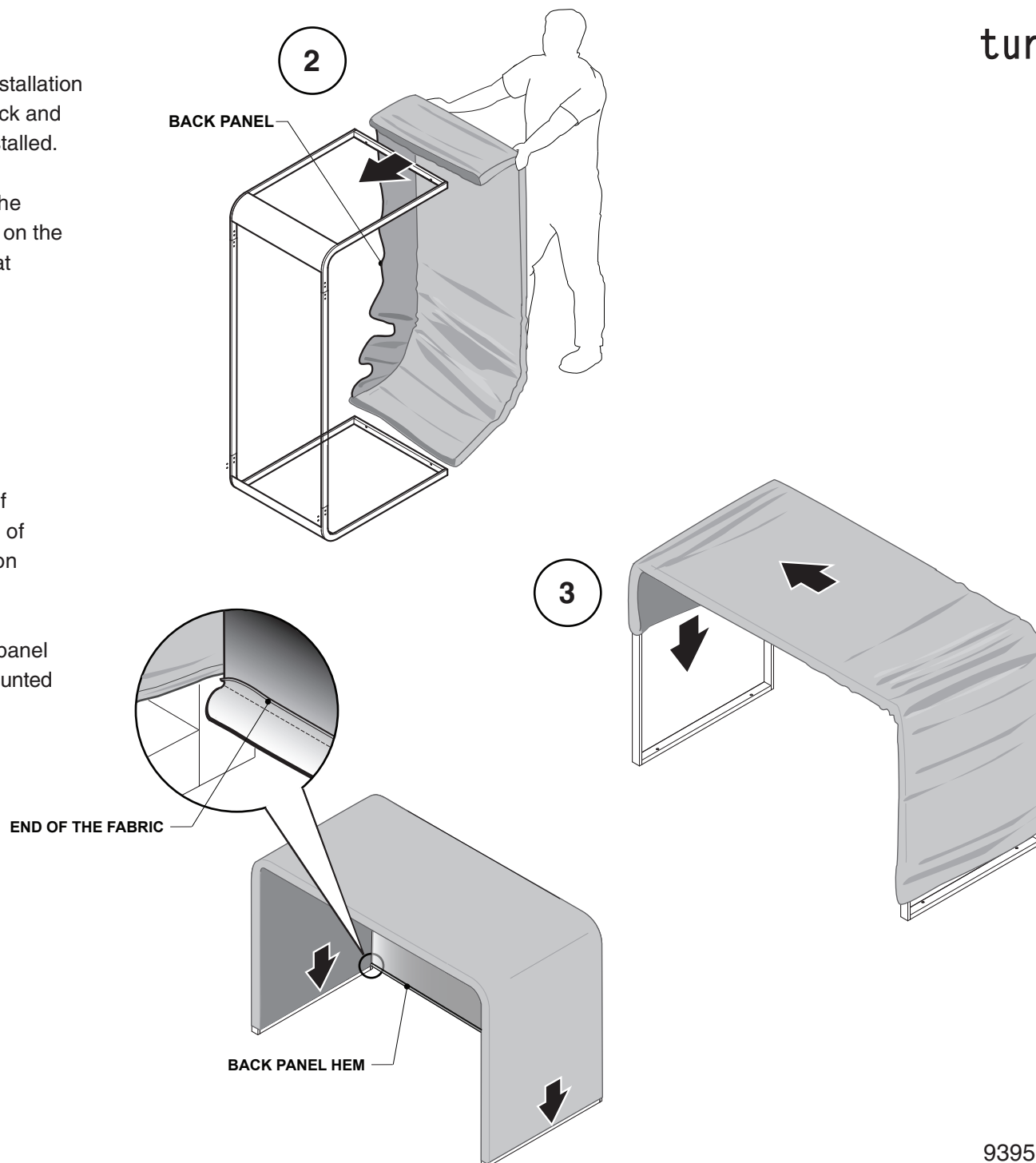
2. It is recommended that the sock installation be completed with two people. The sock and frame are non-handed until sock is installed.

NOTE: When starting the sock onto the frame, the sock's back panel must be on the installers right, as shown, to ensure that the sock is correctly mounted onto the frame.

3. Work fabric sock onto and around frame. Keep both ends relatively even as you install.

NOTE: Confirm correct installation of the sock, by making sure that the end of the fabric on the back panel hem is on the inside of the back panel.

NOTE: Refer to step 8 to install back panel rod into the hem after the Hoodie is mounted to the lounge.



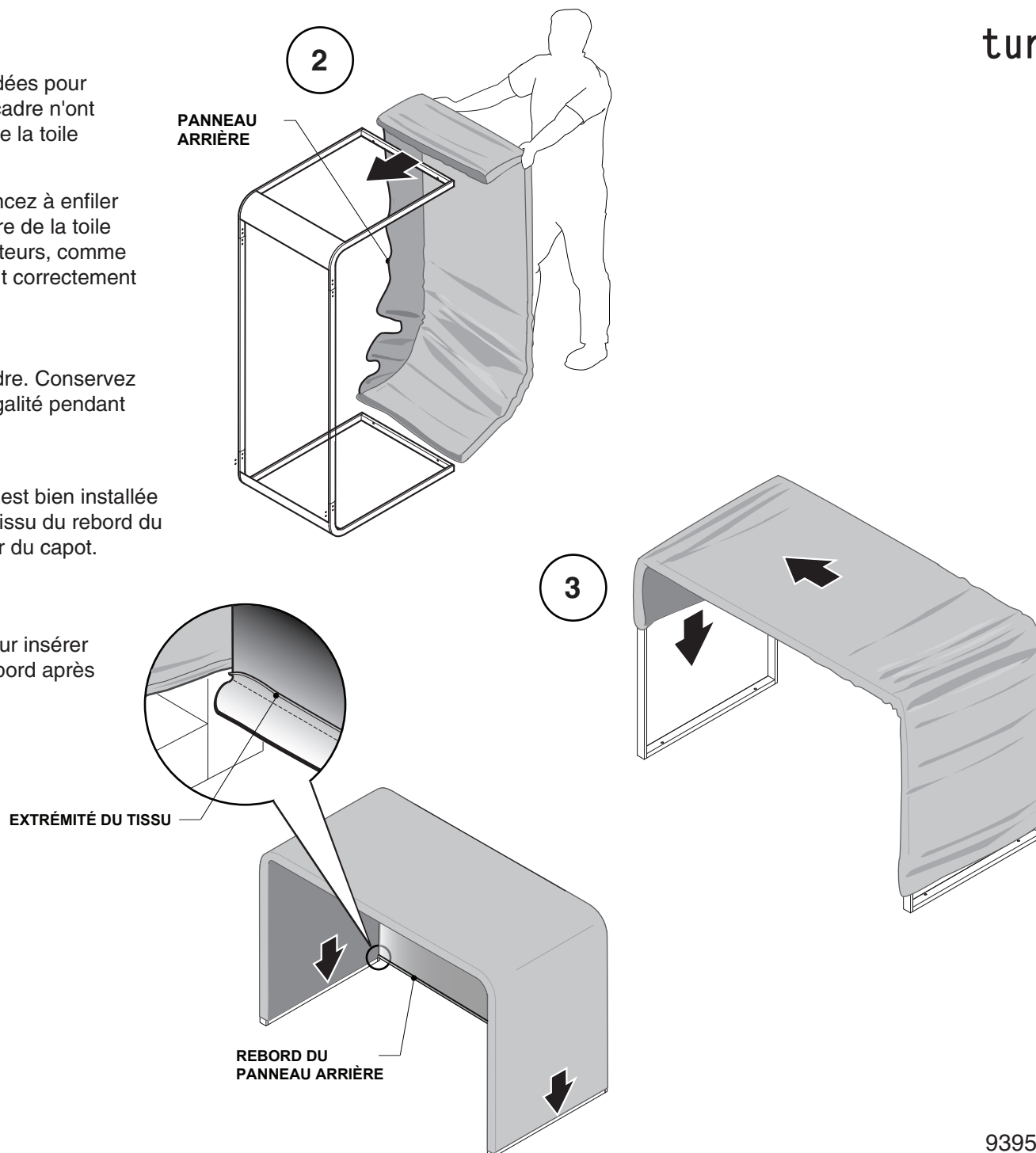
2. Deux personnes sont recommandées pour l'installation de la toile. La toile et le cadre n'ont pas de côté (droit ou gauche) tant que la toile n'est pas mise en place.

REMARQUE: Lorsque vous commencez à enfiler la toile sur le cadre, le panneau arrière de la toile doit se trouver à la droite des installateurs, comme illustré, pour s'assurer que la toile soit correctement montée sur le cadre.

3. Enfilez la toile de tissu sur le cadre. Conservez les deux extrémités relativement à égalité pendant l'installation.

REMARQUE: Confirmez que la toile est bien installée en vous assurant que l'extrémité du tissu du rebord du panneau arrière se trouve à l'intérieur du capot.

REMARQUE: Consultez l'étape 8 pour insérer la tige du panneau arrière dans le rebord après que le capot est fixé au canapé.



2. É recomendável que a instalação do invólucro seja realizada por duas pessoas. Não há lado direito ou esquerdo no invólucro e na estrutura antes da instalação do invólucro.

OBSERVAÇÃO: Ao iniciar o invólucro sobre a estrutura, o painel traseiro do invólucro deve estar à direita dos instaladores, conforme indicado, para garantir que o invólucro esteja corretamente montado sobre a estrutura.

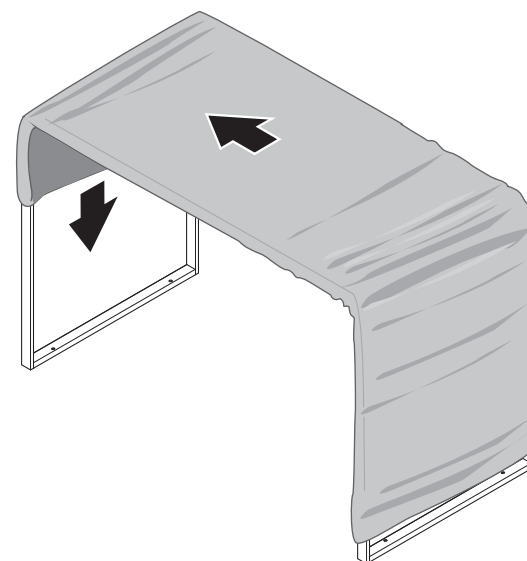
3. Invólucros de tecido de trabalho sobre e em torno da estrutura. Mantenha ambas as extremidades relativamente planas durante a instalação.

OBSERVAÇÃO: Confirme a instalação correta do invólucro, certificando-se de que a extremidade do tecido na borda do painel traseiro esteja no interior do painel traseiro.

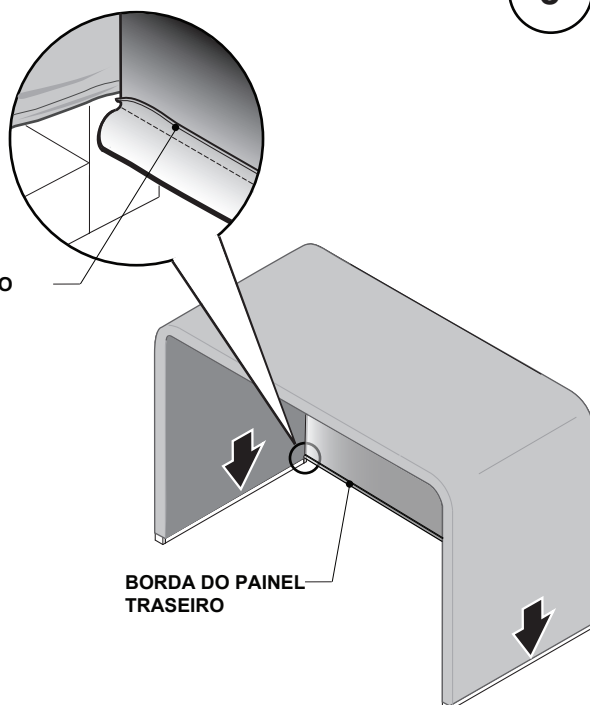
OBSERVAÇÃO: Consulte a etapa 8 para instalar a coluna do painel traseiro na borda, depois que a cobertura for montada na sala.



3



EXTREMIDADE DO
TECIDO



2. Es recomendable que dos personas completen la instalación del forro. El forro y la armadura no se entregan hasta que el forro esté instalado.

NOTA: Cuando empiece a colocar el forro en la armadura, el panel de atrás del forro debe estar al lado derecho de los instaladores, como se muestra, para asegurar que el forro sea correctamente montado en la armadura.

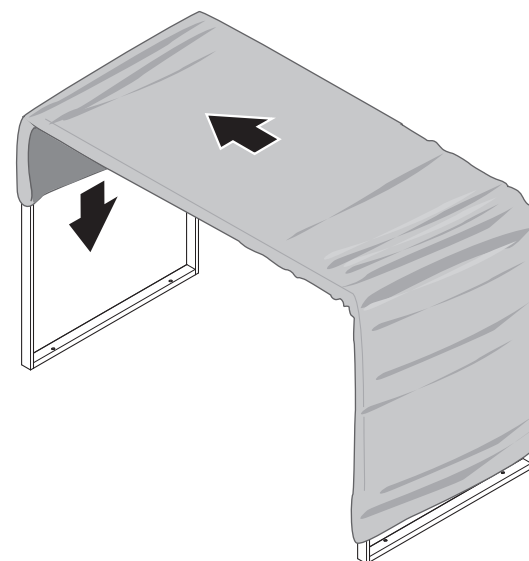
3. Mueva gradualmente el forro de tela encima y alrededor de la armadura. Mantenga ambos extremos relativamente igualados mientras lo instala.

NOTA: Confirme la instalación correcta del forro, asegurándose que el extremo de la tela en el dobladillo del panel de atrás esté en la parte interior del panel de atrás.

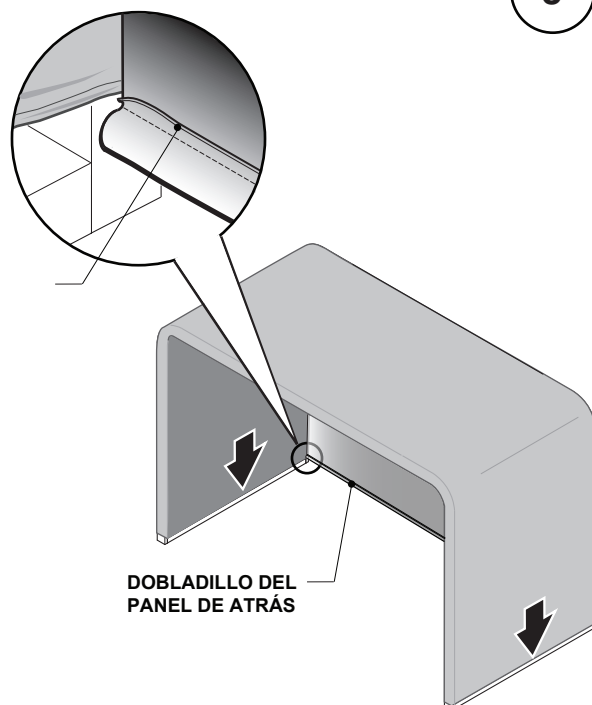
NOTA: Remítase al paso 8 para instalar la varilla del panel de atrás en el dobladillo luego que la capucha esté montada en el sofá.



3

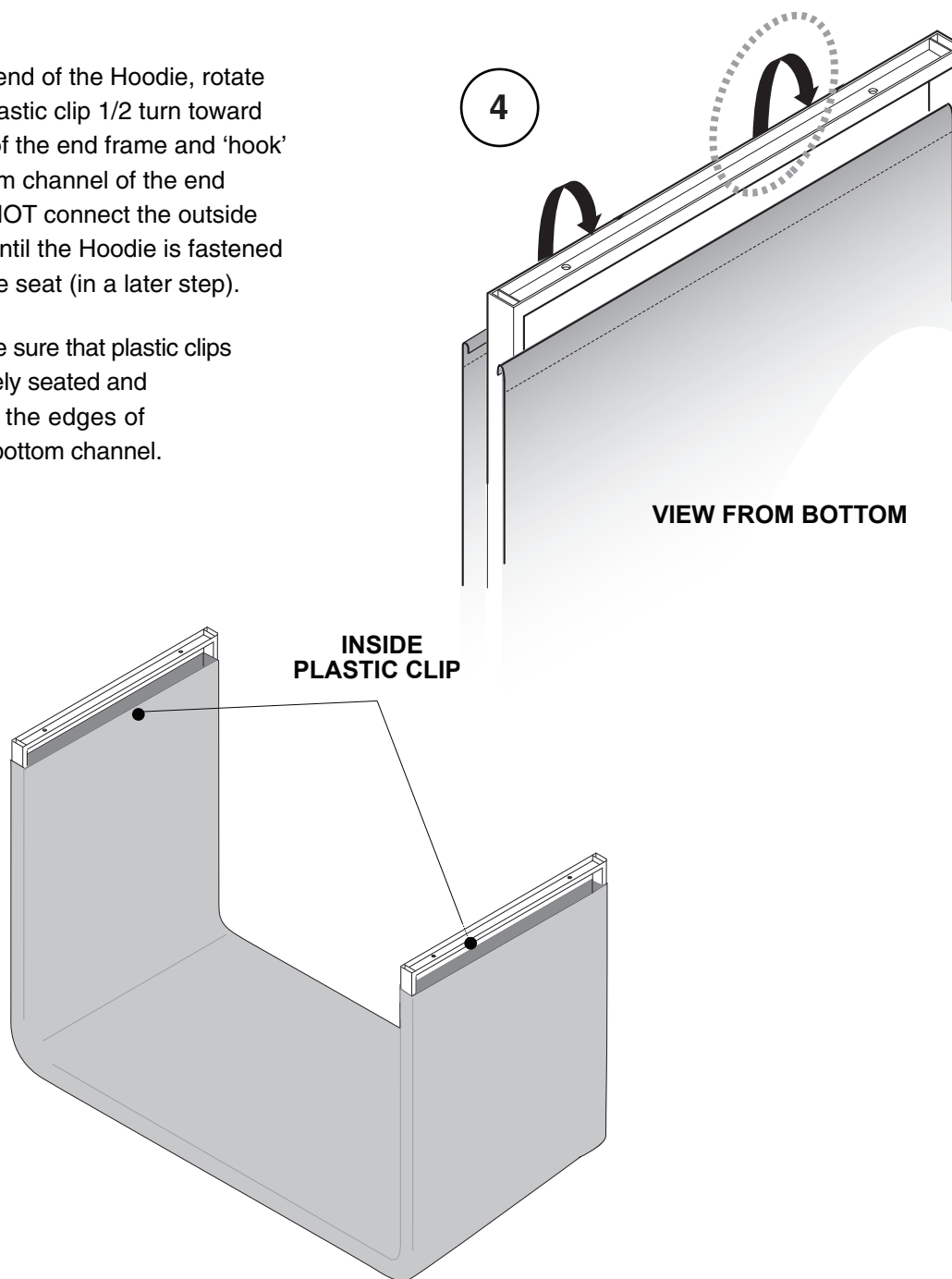


EXTREMO DE LA TELA

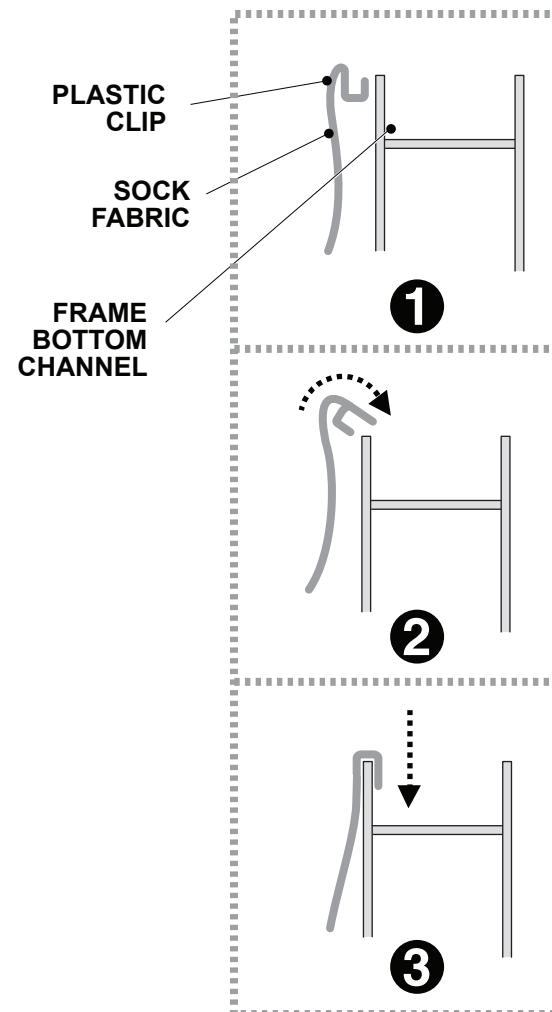


4. At each end of the Hoodie, rotate the inside plastic clip 1/2 turn toward the bottom of the end frame and 'hook' on the bottom channel of the end frame. DO NOT connect the outside plastic clip until the Hoodie is fastened to the rumble seat (in a later step).

NOTE: Make sure that plastic clips are completely seated and centered on the edges of the frame's bottom channel.

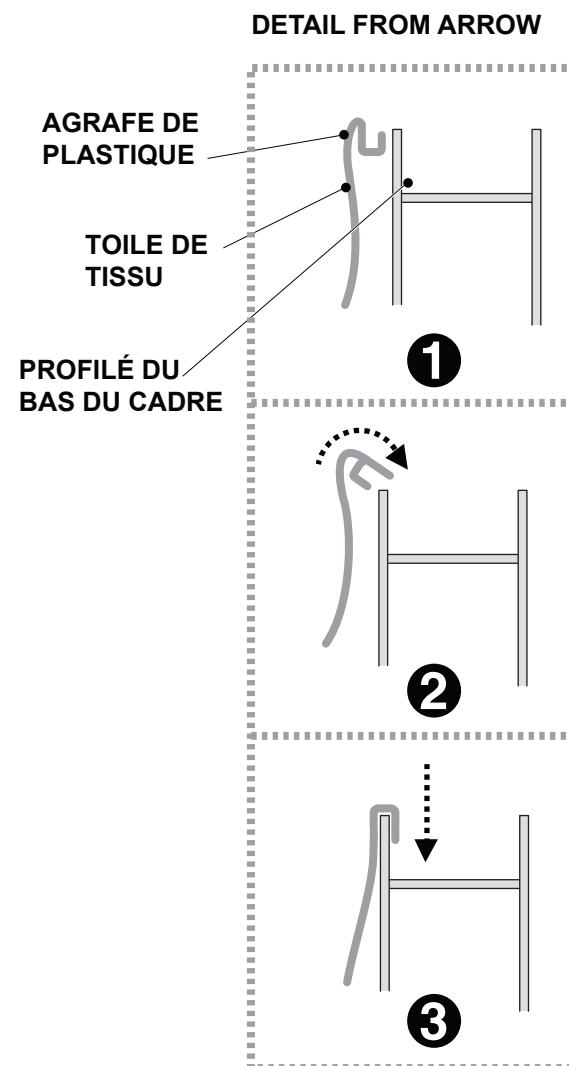
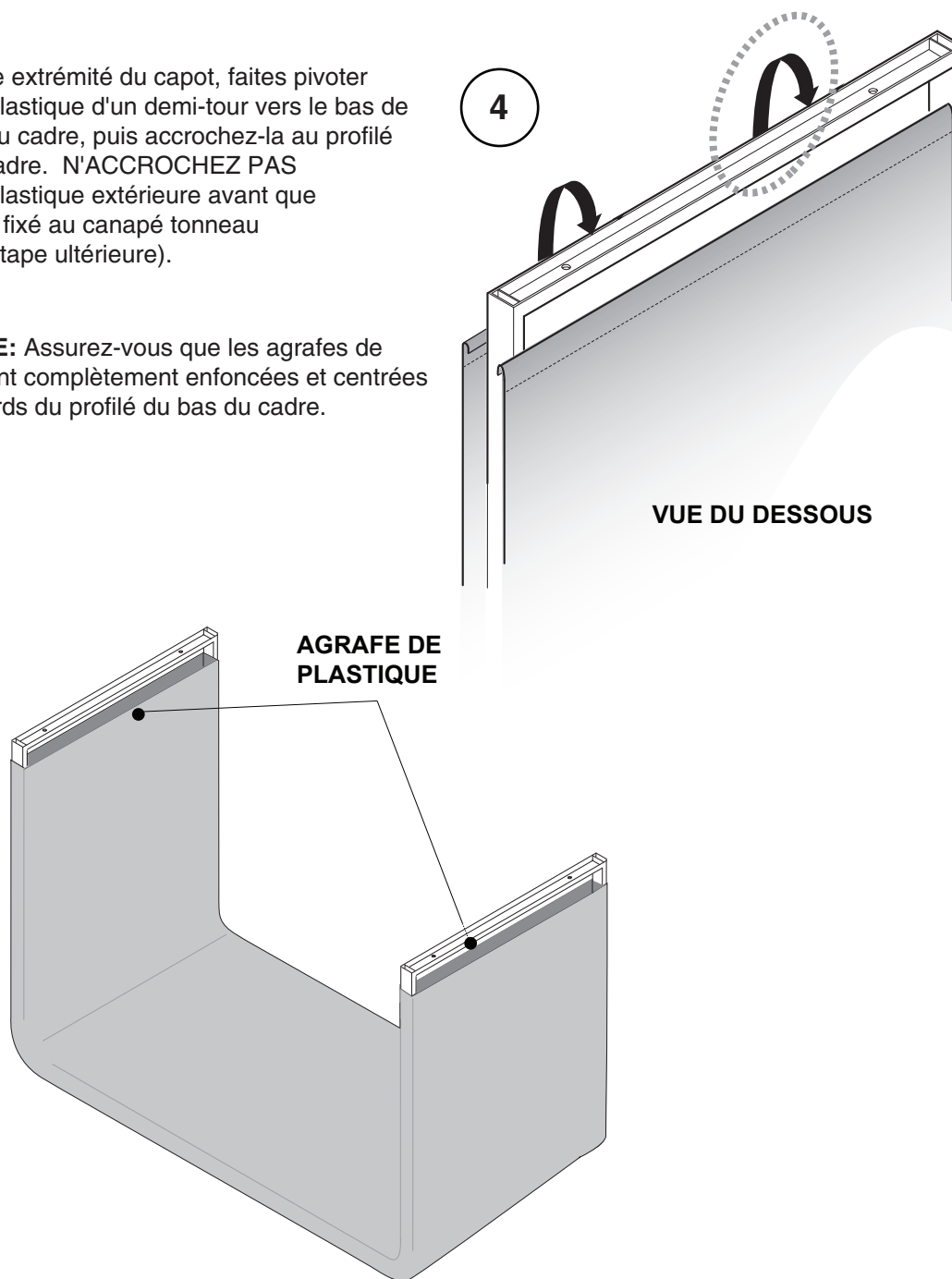


DETAIL FROM ARROW



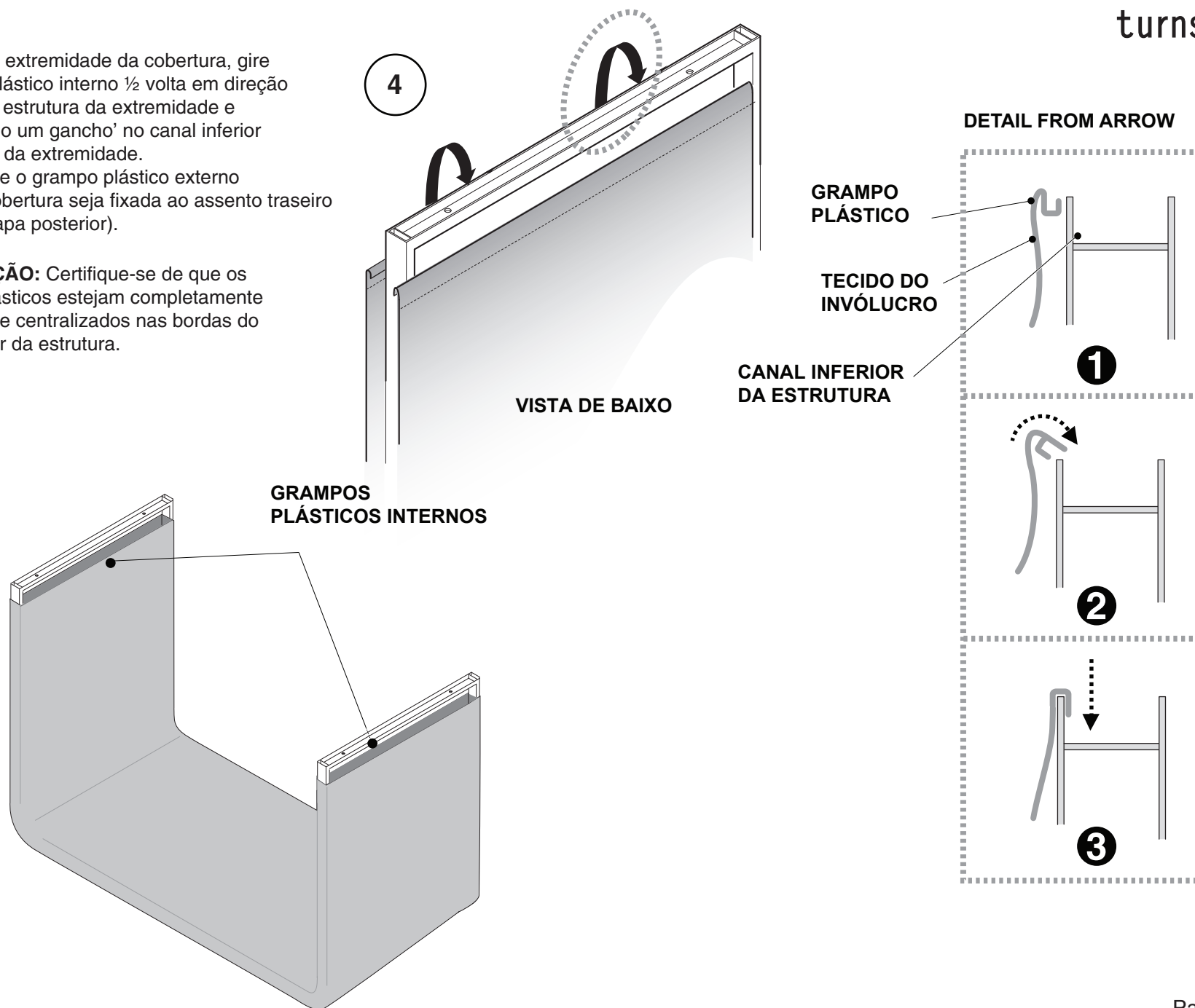
4. À chaque extrémité du capot, faites pivoter l'agrafe de plastique d'un demi-tour vers le bas de l'extrémité du cadre, puis accrochez-la au profilé du bas du cadre. **N'ACCROCHEZ PAS** l'agrafe de plastique extérieure avant que le capot soit fixé au canapé tonneau (lors d'une étape ultérieure).

REMARQUE: Assurez-vous que les agrafes de plastique sont complètement enfoncées et centrées sur les rebords du profilé du bas du cadre.



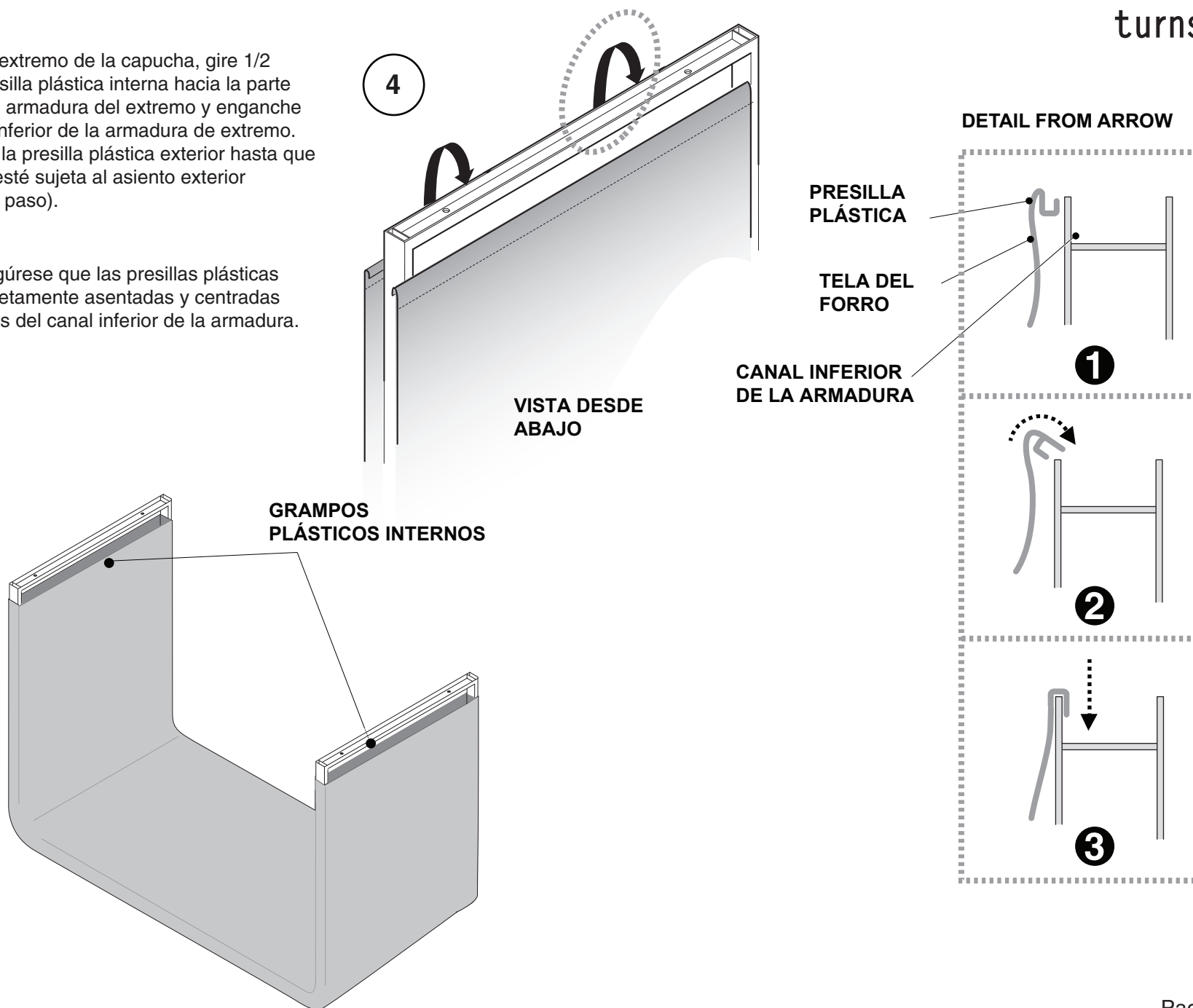
4. Em cada extremidade da cobertura, gire o grampo plástico interno ½ volta em direção ao fundo da estrutura da extremidade e 'engate como um gancho' no canal inferior da estrutura da extremidade. NÃO conecte o grampo plástico externo até que a cobertura seja fixada ao assento traseiro (em uma etapa posterior).

OBSERVAÇÃO: Certifique-se de que os grampos plásticos estejam completamente assentados e centralizados nas bordas do canal inferior da estrutura.



4. En cada extremo de la capucha, gire 1/2 vuelta la presilla plástica interna hacia la parte inferior de la armadura del extremo y enganche en el canal inferior de la armadura de extremo. NO conecte la presilla plástica exterior hasta que la capucha esté sujeta al asiento exterior (en el último paso).

NOTA: Asegúrese que las presillas plásticas estén completamente asentadas y centradas en los bordes del canal inferior de la armadura.



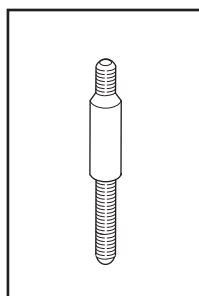
Install Hoodie

5. Install connectors.

NOTE: If your lounge does not have exposed attachment holes, see 'install hoodie on bivi lounge (without exposed attachment)' later in these instructions.

6. Line up connectors with bivi hoodie.

Connector (4X)
Tige de fixation (4)
Conector (4X)



Installation du capot

5. Installez les tiges de fixation.

REMARQUE : Si le canapé ne comporte pas de trou de fixation visible, consultez la section "Installation du capot sur le canapé bivi (sans trou de fixation visible)" plus loin.

6. Alignez les tiges de fixation avec les trous du capot bivi.

Instale a cobertura

5. Instale os conectores.

OBSERVAÇÃO: Se a sala não tiver orifícios de fixação expostos, consulte 'Instalar a cobertura na sala bivi (sem fixação exposta)' posteriormente neste manual.

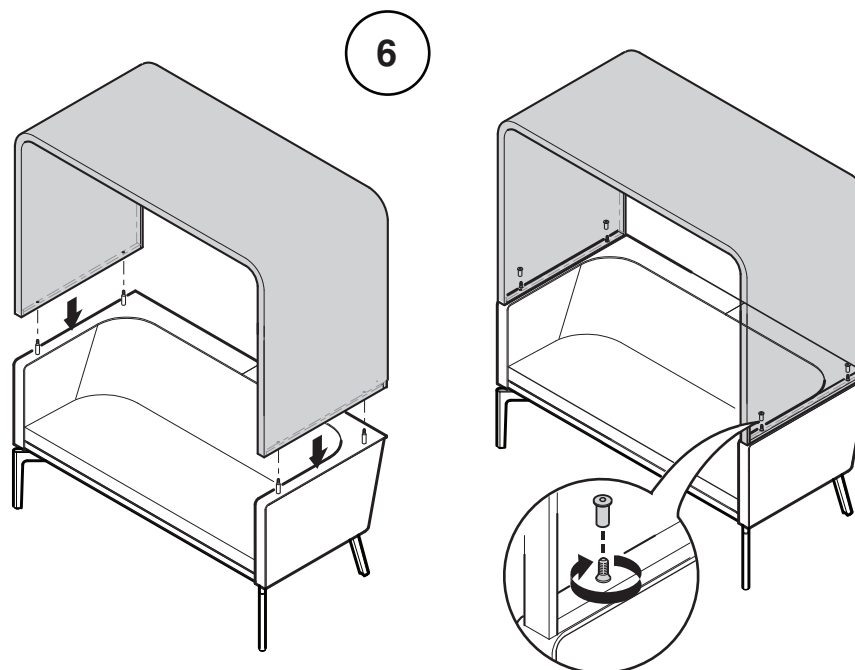
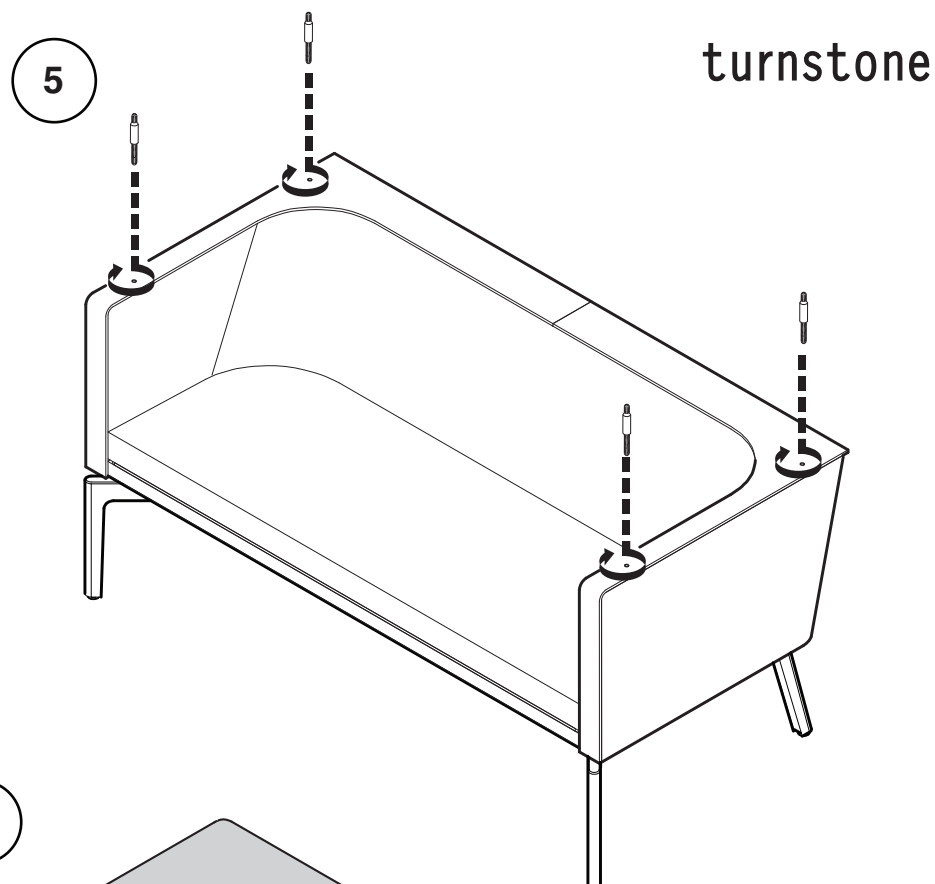
6. Alinhe os conectores à cobertura bivi.

Instale la capucha

5. Instale los conectores.

NOTA: Si su sofá no tiene orificios de sujeción expuestos, vea "instale la capucha en el sofá bivi (sin sujeción expuesta)" más tarde en estas instrucciones.

6. Alinhe os conectores à cobertura bivi.



Secure Hoodie

7. Pull the outside end of the sock fabric past the bottom edge of the frame. Rotate the plastic clip 1/2 turn and 'hook' it over the bottom edge of the frame channel. Perform at both ends of the Hoodie, with 2 people. (reference Step 3).

NOTE: Make sure that each outside plastic clip is completely seated and centered on each frame channel bottom edge.

NOTE: Pull all (4) velcro tabs out to eliminate any material sagging. Then tuck each tab under and secure it to the bottom of the Hoodie frame.

Fixation du capot

7. Tirez la partie extérieure de la toile de sorte qu'elle dépasse le bas du cadre. Faites pivoter l'agrafe de plastique d'un demi-tour, puis accrochez-la au bord du profilé du bas du cadre. Deux personnes sont nécessaires pour exécuter cette opération à chaque extrémité du capot (voir l'étape 3).

REMARQUE : Assurez-vous que chacune des agrafes de plastique extérieures est complètement enfoncée et centrée sur le rebord du profilé du bas du cadre, de chaque côté.

REMARQUE : Tirez sur les 4 pattes en Velcro pour bien tendre le tissu et éliminer tous les plis. Repliez ensuite chaque patte sous le cadre du capot et fixez-la en place.

Fixe a cobertura

7. Passe a extremidade externa do tecido do invólucro pela borda inferior da estrutura. Gire o grampo plástico 1/2 volta e 'prenda como um gancho' ao longo da borda inferior do canal da estrutura. Execute em ambas as extremidades da cobertura, com 2 pessoas.(consulte a Etapa 3).

OBSERVAÇÃO: Certifique-se de que cada grampo plástico externo esteja completamente assentado e centralizado em cada borda inferior do canal da estrutura.

OBSERVAÇÃO: Puxe todas as (4) abas de velcro para eliminar qualquer flacidez do material. Em seguida, dobre cada guia abaixo e fixe-a à parte inferior da estrutura da cobertura.

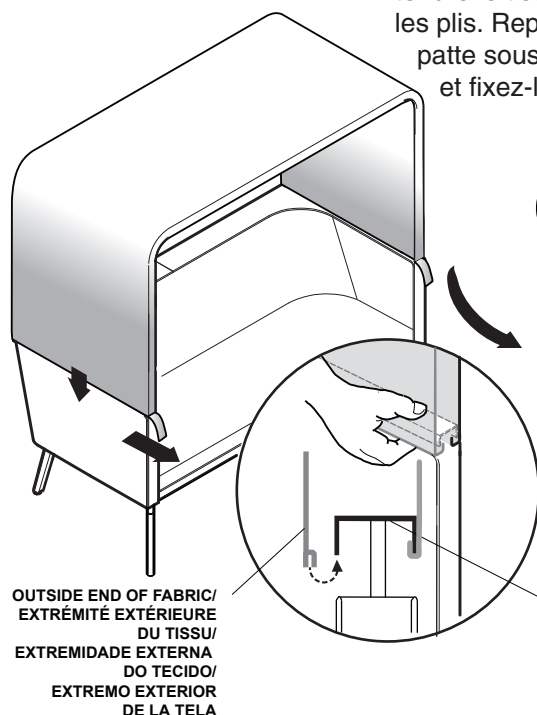
Asegure la capucha

7. Hale el extremo exterior de la tela del forro hasta que pase el borde inferior de la armadura. Gire 1/2 vuelta la presilla plástica y 'engánchela' al borde inferior del canal de la armadura. Haga lo mismo en ambos extremos de la capucha, con 2 personas. (Referencia paso 3).

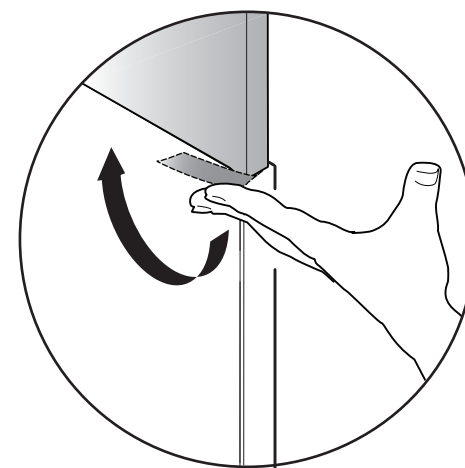
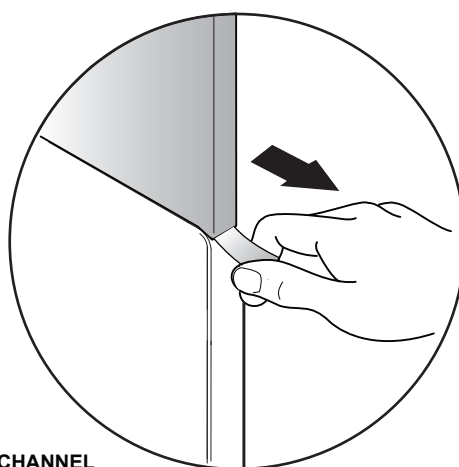
NOTA: Asegúrese que cada presilla plástica externa esté completamente asentada y centrada en cada borde inferior del canal de la armadura.

NOTA: Hale hacia afuera las cuatro (4) aletas velcro para eliminar cualquier hundimiento del material. Luego pliegue cada aleta hacia abajo y asegúrela a la parte inferior de la armadura de la capucha.

turnstone



7



Adjust Hoodie

8. Rotate fabric tube on frame to adjust back panel recess evenly. Back panel inset is 1" (25.4 mm).

Install Hoodie

9. Assemble the back panel rod inside the back panel tubes and insert it into the bottom hem of the back panel.

Ajustement du capot

8. Faites tourner le tube de tissu sur le cadre pour ajuster le panneau arrière de manière égale.

Installation du capot

9. Insérez la tige du panneau arrière dans les tubes du panneau arrière, puis faites-les glisser dans le rebord au bas du panneau arrière.

Ajuste a cobertura

8. Gire o tubo de tecido sobre a estrutura para ajustar o recesso do painel traseiro uniformemente. O elemento interno do painel traseiro tem 1" (25,4 mm).

Instale a cobertura

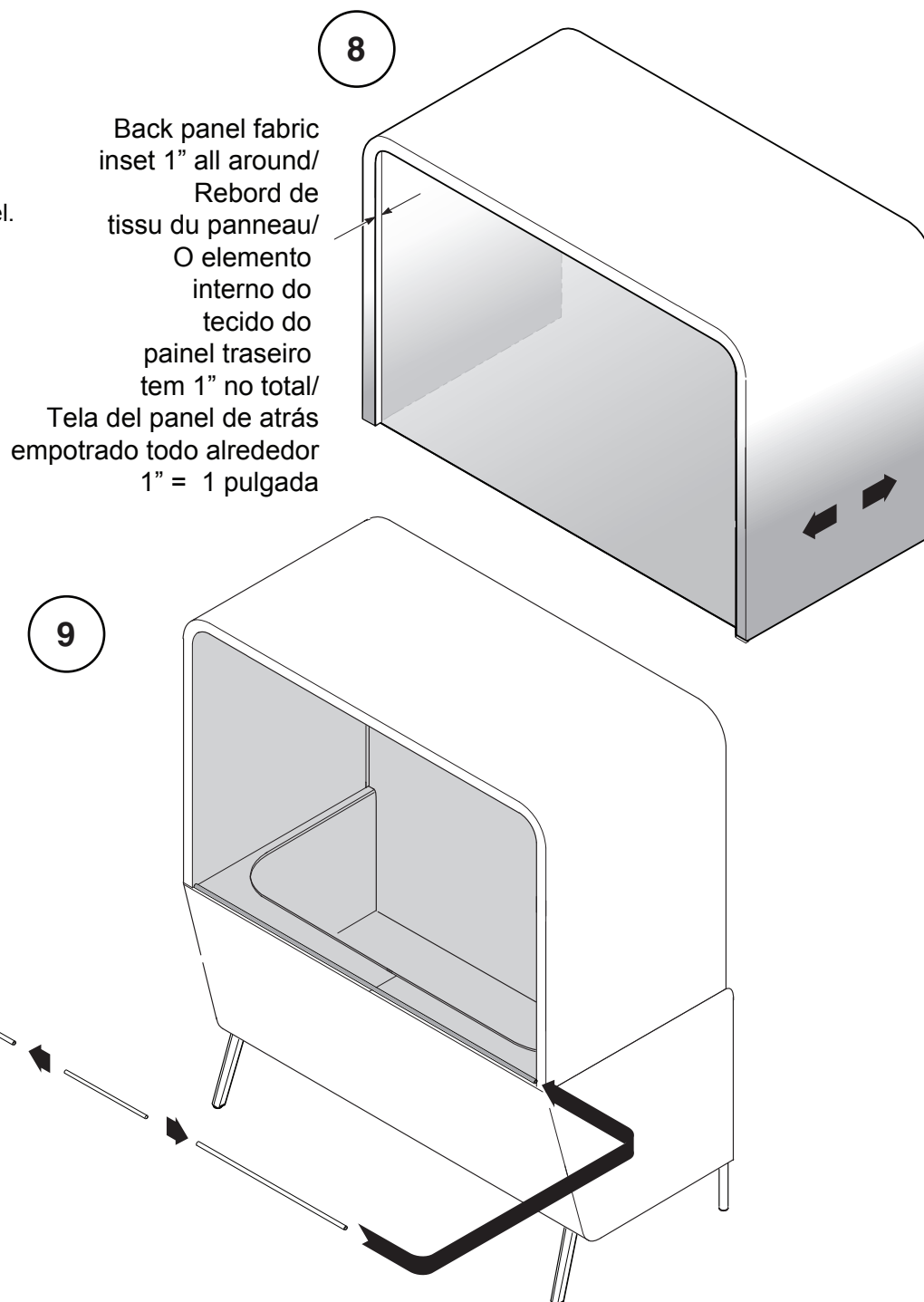
9. Monte a coluna do painel traseiro dentro dos tubos do painel traseiro e insira-a na borda inferior do painel traseiro.

Regule la capucha

8. Gire el tubo de la tela sobre la armadura para regular uniformemente el empotramiento del panel de atrás. El empotramiento del panel de atrás es 1 pulgada (25,4 mm).

Instale la capucha

9. Ensamble la varilla del panel de atrás dentro de los tubos del panel de atrás e insértelo en el dobladillo inferior del panel de atrás.



Install Hoodie on Bivi Lounge (without exposed attachment)

10. Refer to the drawing above and measure to find the approximate location of the pre-drilled holes under the fabric.

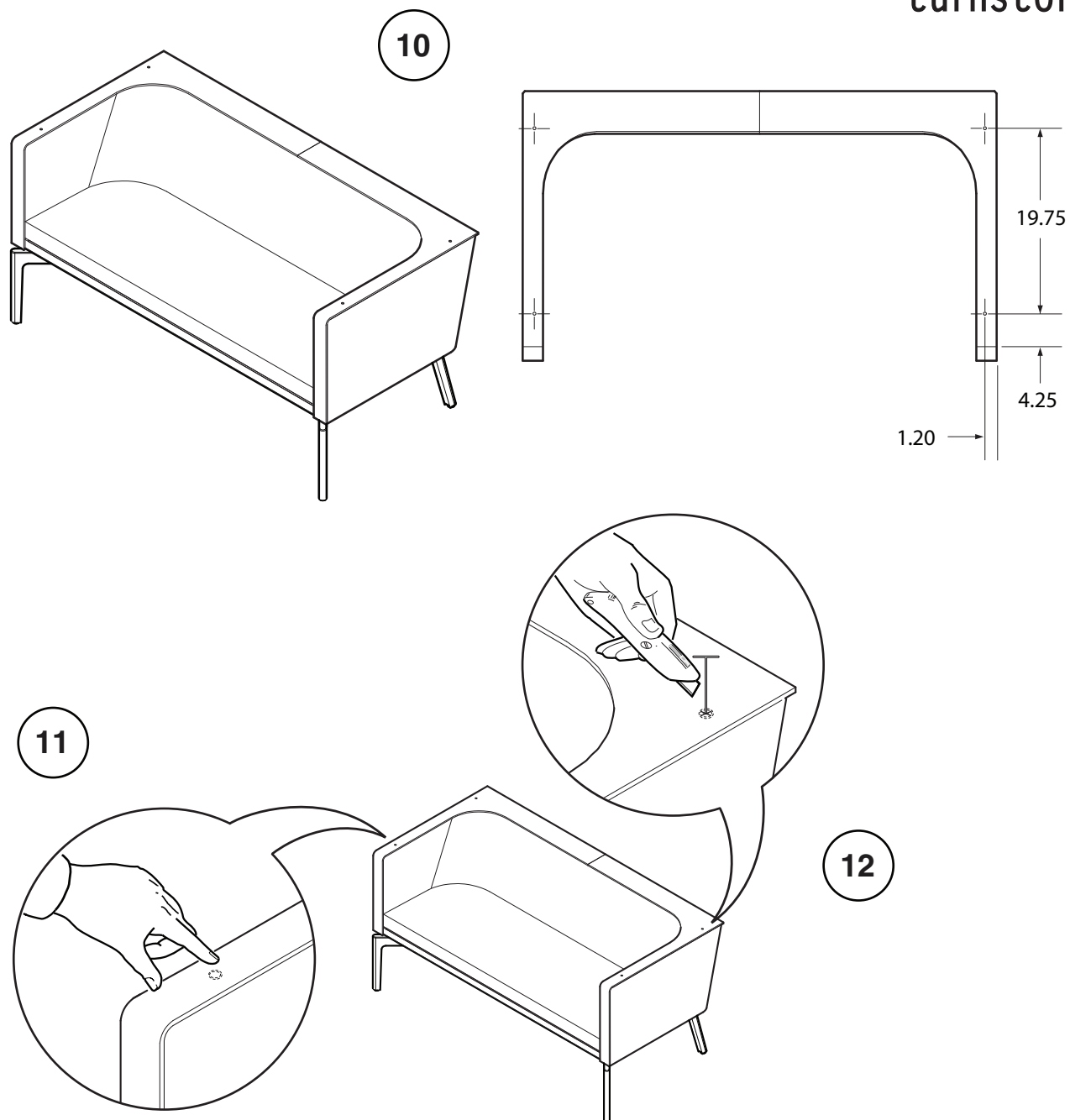
Locate Holes

11. Use your fingertip to locate holes under fabric and padding.

Confirm and Indicate Holes

12. Use a pin to confirm hole locations. Use the sides of the hole as a guide to cut a small slit in the fabric and padding. Keep the slit smaller than the base of the connector.

NOTE: Return to step 4 of Hoodie assembly instructions to finish the assembly.



Installation du capot sur le canapé bivi (sans trou de fixation visible)

10. Consultez le dessin ci-dessus et mesurez pour trouver l'emplacement approximatif des trous prépercés sous le tissu.

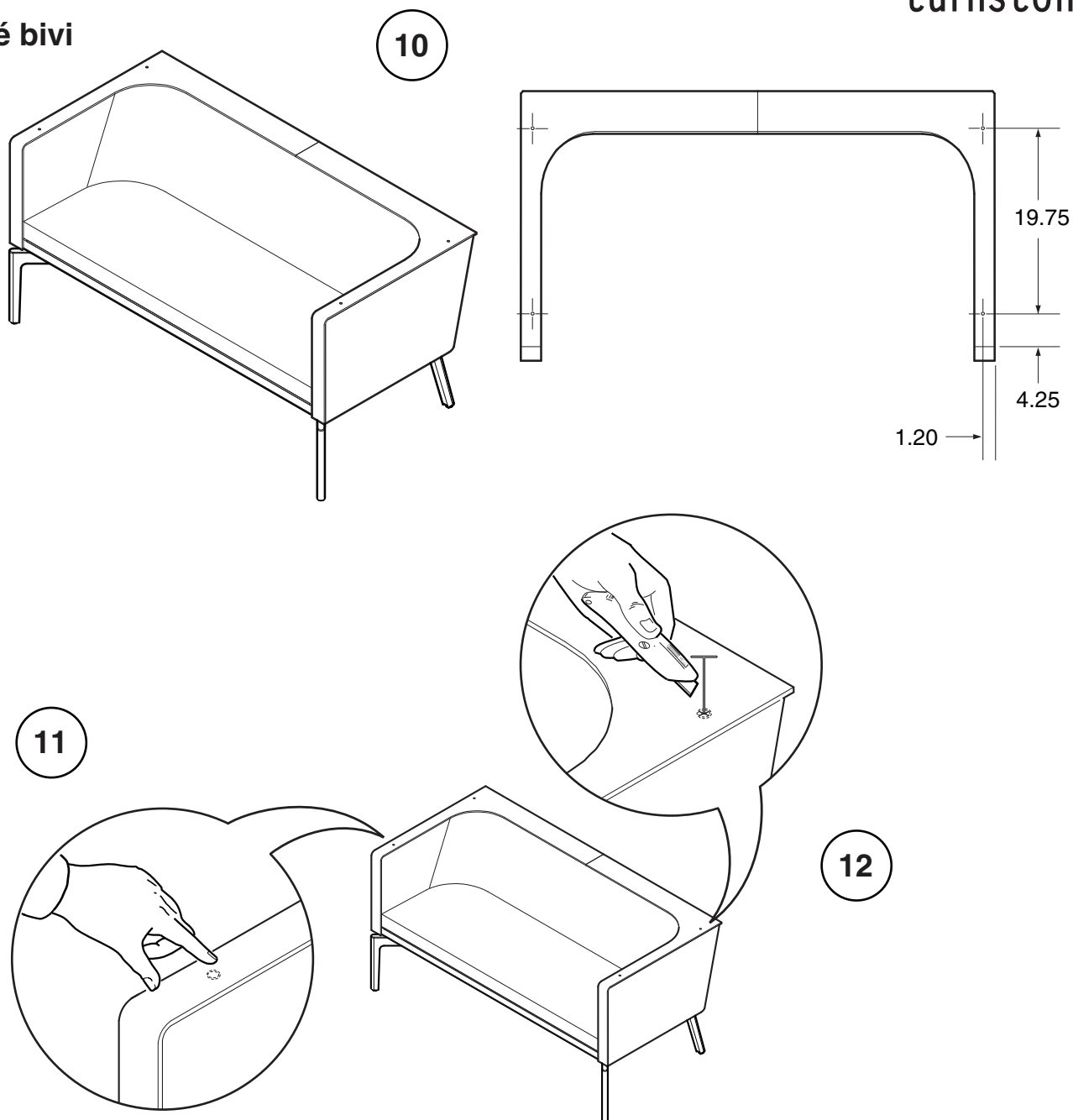
Localisation des trous

11. Localisez les trous sous le tissu et la rembourrure au moyen des doigts.

Confirmation et marquage de l'emplacement des trous

12. Confirmez l'emplacement des trous au moyen d'une aiguille. En vous servant des bords du trou comme guide, faites une petite entaille dans le tissu et la rembourrure. Assurez-vous que l'entaille est plus petite que la tige de fixation.

REMARQUE: Retournez à l'étape 4 des directives d'assemblage du capot pour terminer le montage.



Instale a cobertura na sala Bivi (sem o fixador exposto)

10. Consulte o desenho acima e meça para encontrar a localização aproximada dos orifícios pré-perfurados sob o tecido.

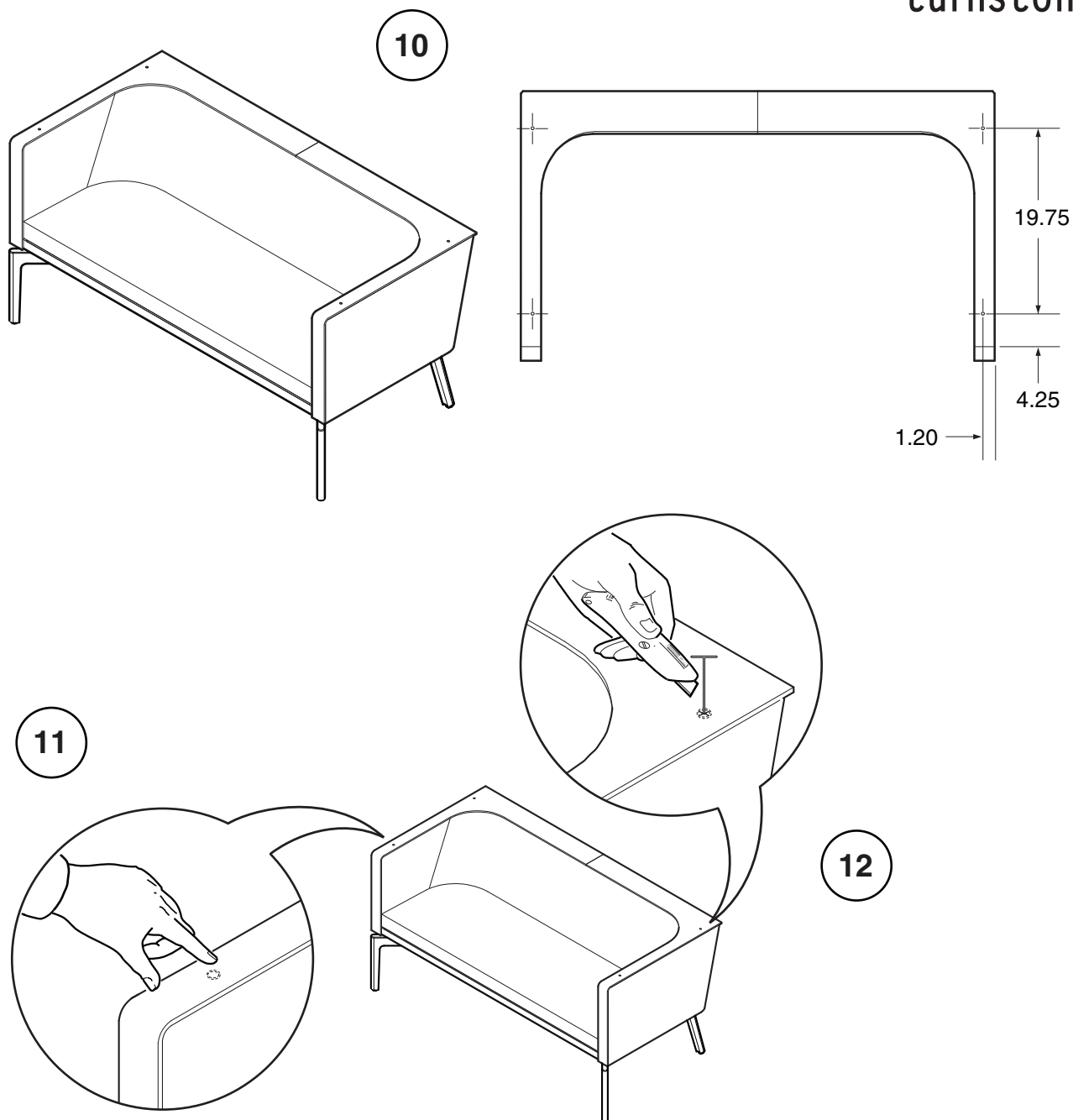
Localize os orifícios

11. Use a ponta dos dedos para localizar orifícios sob o tecido e o preenchimento.

Confirme e indique os orifícios

12. Use um pino para confirmar os locais dos orifícios. Use as laterais do orifício como guia para cortar uma pequena fenda no tecido e preencher. Mantenha a fenda menor do que a base do conector.

OBSERVAÇÃO: Retorne para a etapa 4 das instruções de montagem da cobertura para concluir a montagem.



Instale la capucha en el sofá Bivi (sin sujeción expuesta)

10. Remítase al dibujo anterior y mida para hallar debajo de la tela el lugar aproximado de los orificios pre-taladrados.

Localice los orificios

11. Use la punta de su dedo para localizar los orificios de debajo de la tela y de la almohadilla.

Confirme y señale los orificios

12. Use una clavija para confirmar la ubicación de los orificios. Use los bordes del orificio como guía para hacer un pequeño corte en la tela y la almohadilla. Mantenga el corte más pequeño que la base del conector.

NOTA: Vuelva al paso 4 de las instrucciones de ensamble de la capucha para terminar el ensamble.

